



Ausschreibung zur Vergabe der Dienstleistungen „Generalplanung, Aktualisierung einer Ausführungsplanung, Bauleitung, Sicherheitskoordinierung. Sanierung einer Brücke auf der SS 12 Brenner/ Gossensass - 21/2016“.

Gara per l'affidamento dei servizi "Progettazione generale, aggiornamento progettazione esecutiva, direzione lavori, coordinamento della sicurezza. Ristrutturazione ponte S.s. 12 Brennero/ Colle Isarco - 21/2016".

CIG: 7188041F11

Erläuterung Nr. 4

Frage:

Im zur Verfügung gestellten Ausführungsprojekt sind lediglich kleine Abänderungen der Brücke, wie die Wiederherstellung des Straßenbelages (Bituminöse Beläge) und neue auskragende Gehwege vorgesehen, welche jedoch keine signifikanten baulichen/strukturellen Änderungen mit sich bringen.

Die Ausschreibungsbedingungen sehen hingegen in Punkt 3 eine kurze Beschreibung des Bauvorhabens vor, welche nicht mit dem Ausführungsprojekts übereinstimmt. In der Tat ist auf Seite 5 der "Abbruch der bestehenden Brückenplatte und Neubau derselben" vorgesehen.

Es wird somit ersucht die Art des verlangten baulichen Eingriffs zu spezifizieren und zu erläutern, ob sich das Ausschreibungshonorar auf die Projektierung laut dem zur Verfügung gestellten Ausführungsprojekt, oder auf die Art der Projektierung laut Art. 3 bezieht.

Antwort:

Die Art des Bauvorhabens ist der Neubau der Brückenplatte wie in den Ausschreibungsbedingungen auf Seite 5 angegeben.

Es wird bestätigt, dass das Honorar in Bezug auf die effektiv zu erbringende Leistung berechnet wurde.

Das ursprüngliche Ausführungsprojekt sah eine andere Art von baulichen Eingriff vor.

Chiarimento n. 4

Quesito (testo originale):

Nel progetto esecutivo fornito, sono presenti soltanto piccole modifiche del ponte, come il rifacimento della sovrastruttura (asfalti) e nuovi marciapiedi a sbalzo, che però non comportano modifiche strutturali significative.

Il disciplinare riporta invece, al punto 3, una breve descrizione dell'intervento che non coincide con quanto riportato nel progetto esecutivo. Infatti viene citata (pag. 5) la "demolizione dell'impalcato esistente e il rifacimento ex novo dello stesso".

Si richiede pertanto di specificare la tipologia di intervento richiesta e chiarire se l'onorario a base di gara si riferisce alla progettazione secondo il progetto esecutivo fornito oppure al tipo di progettazione illustrata al punto 3.

Risposta (testo originale):

La tipologia di intervento è quella riportata nel disciplinare a pag 5 e cioè il rifacimento ex novo dell'impalcato.

Si conferma che l'onorario è stato calcolato con riferimento alla effettiva prestazione da eseguirsi.

Il progetto esecutivo prevedeva una diversa tipologia di intervento elaborata in passato.